

ES MANUAL DE INSTRUCCIONES OSITO BUENAS NOCHES

EDAD: DESDE EL NACIMIENTO

ADVERTENCIAS Se aconseja leer estas instrucciones y conservarlas para futuras consultas. Este juguete funciona con 3 pilas tipo AA de 1.5 V, no incluidas con el producto. Este artículo también puede utilizarse junto al First Dreams Audio Baby Monitor, mediante la tecnología de rayos infrarrojos, que puede ser adquirido o comprado en el e-commerce de Chicco-https://www.shop.chicco.it/.

Para la seguridad de su niño: **IAOVERTENCIAL**
• Evitar las bolsas de plástico y otros elementos que no forman parte del juguete antes del uso (como cordones, elementos de fijación, etc.) y mantenerlos fuera del alcance de los niños. Peligro de asfixia.
• Controle regularmente el estado de desgaste del producto y la presencia de rupturas. En caso de daño, no utilice el juguete y mantenga el área del alcance de los niños.
• No utilice el juguete de forma diferente a la recomendada. El juguete deberá utilizarse bajo la supervisión de un adulto. El montaje de este juguete debe estar exclusivamente a cargo de un adulto. El juguete ha sido ideado para acompañar al niño de la vigilia al sueño. Saque el juguete de la cuna cuando el niño está durmiendo.
• No deje el juguete en la cuna del niño.

ENCENDIDO/APAGADO.

Para encender el producto, mueva el selector (A) desde 0 hasta I, II o III, dependiendo del nivel sonoro que desea. Se activará automáticamente un ciclo musical y luminoso de unos 10 minutos que acompañará al niño en la delicada transición de la vigilia al sueño.
En caso de utilizarlo con el First Dream Audio Baby Monitor, mueva el selector (D) de OFF a ON para encender el módulo de transmisión-recepción de rayos infrarrojos del juguete. En caso de que el juguete se utilice sin el First Dreams Audio Baby Monitor, se recomienda dejar el selector (D) en la posición OFF.

POSICIÓN DEL OSITO BUENAS NOCHES CUANDO SE UTILIZA CON EL FIRST DREAMS AUDIO BABY MONITOR

- Fije el Osito Buenas Noches en la parte interior de la cuna.
- Coloque la unidad del niño del First Dreams Audio Baby Monitor sobre una superficie plana y estable, orientando el micrófono hacia el niño a una distancia de aproximada de 1 - 1,5 metros.
- Asegúrese de que no haya obstáculos físicos intermedios entre el módulo de transmisión-recepción de rayos infrarrojos (D) del juguete y la unidad del niño del First Dreams Audio Baby Monitor (consulte el manual del First Dreams Audio Baby Monitor para más detalles).
- **ADVERTENCIA** En caso de iluminación excesiva la conexión por rayos infrarrojos podría resultar comprometida, por lo tanto, no se recomienda colocar los productos muy cerca de ventanas o de fuentes luminosas.
- **ADVERTENCIA** Antes del uso, se recomienda encender ambos aparatos para verificar la conexión por rayos infrarrojos entre los dos dispositivos (véase el manual del First Dreams Audio Baby Monitor).

FUNCIONAMIENTO DEL JUGUETE

Al encender el juguete se activan todas sus funciones: luz nocturna y melodías.
Para encender la función luz nocturna, presión el botón en el que está representada una bombilla (B). Presione de nuevo para volver a activar la función de luz nocturna.
Para encender la función melodías, presión el botón en el que está representada una nota musical (C). Para volver a activar la función melodías presione el botón una vez; presione dos veces si desea escuchar la melodía siguiente.
Cerca del botón de encendido (A) se encuentra el selector del volumen, mediante el cual se puede seleccionar uno de los tres niveles sonoros (I, II, III).

FUNCIONAMIENTO DEL JUGUETE JUNTO CON EL FIRST DREAM AUDIO BABY MONITOR

Si el juguete se coloca y enciende como se ha explicado en los apartados anteriores, las funciones luz nocturna y melodías pueden activarse y desactivarse también en modo remoto en el menú de la unidad de los padres del First Dreams Audio Baby Monitor. También en el menú puede configurarse la activación vocal de la luz nocturna y de las melodías: estas encenderán cuando la intensidad de los sonidos detectados por el micrófono de la unidad del niño del First Dreams Audio Baby Monitor supera el umbral previamente fijado por el fabricante.
La eventual pérdida de conexión entre los dispositivos aparece visualizada en la pantalla de la unidad de los padres del First Dream Audio Baby Monitor.
Para más detalles sobre el funcionamiento del juguete junto al First Dreams Audio Baby Monitor, se recomienda consultar el manual correspondiente.

MELODÍAS

Música clásica: "Berceuse in D Flat Major" de F. Chopin, "Wiegenglied Op. 49 No.4" de J. Brahms.
Sonidos de la naturaleza: olas del mar, lluvia tropical, canto de pájaros.

EXTRACCIÓN Y COLOCACIÓN DE LAS PILAS RECARGABLES

- Las pilas siempre deben ser sustituidas por un adulto.
- Para cambiar las pilas: con un destornillador afloje el tornillo del compartimento de las pilas, saque las pilas agotadas e introduzca las pilas nuevas prestando atención a la polaridad correcta (como se indica en el producto). Vuelva a poner la tapa y apriete bien el tornillo.
- No deje las pilas o las herramientas al alcance de los niños.
- Saque siempre las pilas usadas del producto para evitar que posibles pérdidas de líquido puedan dañar el producto.
- En caso de pérdida de líquido de las pilas, cámbielas de inmediato, limpie el compartimento y lávese bien las manos con agua de contacto con el líquido.
- Saque siempre las pilas del producto si no va a utilizarlo durante un periodo prolongado.
- Utilice pilas alcalinas iguales o equivalentes al tipo recomendado para el funcionamiento de este producto.
- No mezcle pilas alcalinas, estándares (zinc-carbono) o recargables (níquel-cadmio).
- No mezcle pilas nuevas y usadas.
- No arroje las pilas usadas al fuego ni las tire en el medio ambiente; estas deben eliminarse mediante recogida selectiva.
- No ponga en cortocircuito los bornes de alimentación.
- No intente recargar las pilas no recargables; podrían explotar.
- No es aconsejable utilizar pilas recargables; pueden menoscabar el funcionamiento del juguete.
- Si se utilizan baterías recargables, sáqueles del juguete antes de cargarlas, y cárguelas bajo la supervisión de una persona adulta.
- Saque las pilas del juguete antes de su eliminación.
- El juguete no se ha diseñado para funcionar con baterías sustituidas de litio.
- **ADVERTENCIA** Un uso incorrecto podría generar situaciones peligrosas.

ESTE PRODUCTO CUMPLE CON LA DIRECTIVA UE 2012/19/CE.

El símbolo del contenedor de basura tachado que se encuentra en el aparato indica que el producto, al final de su vida útil, deberá eliminarse separadamente de los desechos domésticos y para aquellos aparatos que incluyen un centro de recogida selectiva para aparatos eléctricos y electrónicos o al vendedor cuando compre un nuevo aparato similar. El usuario es responsable de entregar el aparato agotado a las estructuras apropiadas de recogida. La adecuada recogida selectiva para el envío sucesivo del aparato fuera de uso al reciclaje, al tratamiento y al posterior destino compatible con el medio ambiente, contribuye a evitar posibles efectos negativos en el ambiente y en la salud y favorece el reciclaje de los materiales de los que está compuesto el producto. Para informaciones más detalladas inherentes a los sistemas de recogida disponibles, diríjase al servicio local de eliminación de desechos, o a la tienda donde compró el aparato.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DEL JUGUETE

Cuando no se utilice, coloque el juguete en un lugar alejado de fuentes de calor y protegido contra polvo y humedad.

COMPOSICIÓN TEXTIL DEL PELUCHE

Exterior: 100% poliéster
Acolchado: 100% poliéster

Lavável sólo en la superficie



IT MANUALE ISTRUZIONI BUONANOTTE ORSETTO

ETÀ: DA 0 MESI

AVVERTENZE Si raccomanda di leggere e conservare queste istruzioni per riferimento futuro. Questo giocattolo è destinato all'uso di un bambino. Non includere nel prodotto. Il giocattolo può essere utilizzato anche in abbinamento con il First Dreams Audio Baby Monitor tramite tecnologia a raggi infrarossi acquistabile separatamente sull'e-commerce Chicco-https://www.shop.chicco.it/.

Per la sicurezza del tuo bambino: **ATTENZIONI**
• Eventuali sacchetti in plastica ed altri componenti non facenti parte del giocattolo (leggi, legacci, elementi di fissaggio, ecc.) devono essere rimossi prima dell'uso e tenuti fuori dalla portata dei bambini. Rischio soffocamento.
• Verificare regolarmente lo stato di usura del prodotto e la presenza di eventuali rotture. In caso di danneggiamenti non utilizzare più il giocattolo e tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
• Non usare il gioco in modo diverso da quanto raccomandato. Dall'utilizzo del gioco deve avvenire sotto la sorveglianza di un adulto. Il montaggio di questo gioco deve essere effettuato solo da un adulto.
• Il giocattolo è concepito per accompagnare il bambino dalla veglia al sonno. Rimuovere il giocattolo dal lettino quando il bambino dorme.
• Non lasciare il giocattolo nel lettino del bambino.

ACCENSIONE/SPENGLIMENTO.

Per accendere il prodotto, spostare il selettore (A) da 0 a I, II o III in base al livello sonoro desiderato, si attiverà in automatico un ciclo musicale e luminoso di circa 10 minuti, che accompagnerà il bambino nel delicato passaggio dalla veglia al sonno.
In caso di utilizzo con First Dream Audio Baby Monitor spostare il selettore (D) da OFF a ON per accendere il modulo di trasmissione ricezione a raggi infrarossi del gioco. Nel caso in cui il gioco venga utilizzato senza First Dreams Audio Baby Monitor si consiglia di lasciare il selettore (D) in posizione OFF.

POSIZIONAMENTO DEL BUONANOTTE ORSETTO SE UTILIZZATO CON IL FIRST DREAMS AUDIO BABY MONITOR

- Fissa il Buonanotte Orsetto all'interno del lettino.
- Posizionare l'unità bambino del First Dreams Audio Baby Monitor su una superficie piana e stabile, orientando il microfono a una distanza di circa 1 - 1,5 metri verso il bambino.
- Assicurarsi che non ci siano ostacoli fisici intermedi tra il modulo di trasmissione e ricezione a raggi infrarrossi (D) del giocattolo e l'unità del First Dreams Audio Baby Monitor (consultare il manuale del First Dreams Audio Baby Monitor per dettagli).
- **ATTENZIONE** In caso di eccessiva illuminazione il collegamento a raggi infrarossi potrebbe essere compromesso, si consiglia pertanto di non posizionare i prodotti nelle immediate vicinanze di finestre luminose o finestre a cielo aperto.
- **ATTENZIONE** prima dell'utilizzo si consiglia di accendere entrambi i prodotti per verificare la connessione a raggi infrarossi tra i due dispositivi (vedi manuale First Dreams Audio baby monitor).

FUNCIONAMENTO DEL GIOCO

All'accensione del gioco sono attivate tutte le funzioni: luce notte e melodie.
Per escludere la funzione luce notte premere il tasto in cui è raffigurata la lampadina (B). Premerlo nuovamente per riattivare la funzione luce notte.
Per escludere la funzione melodie premere il tasto in cui è raffigurata la nota musicale (C). Per riattivare la funzione melodie premere una volta il tasto, premelo due volte se si desidera ascoltare la melodia successiva.
In corrispondenza del tasto di accensione (A), si trova il selettore del volume per selezionare uno dei tre diversi livelli sonori (I, II, III).

FUNCIONAMENTO DEL GIOCO IN ABBINAMENTO FIRST DREAM AUDIO BABY MONITOR

Se il giocattolo viene collocato e acceso come indicato nei paragrafi precedenti, le funzioni luce notte e melodie possono essere attivate e disattivate anche da remoto dal menu dell'unità genitore del First Dreams Audio Baby Monitor. Dal menu è anche possibile impostare l'attivazione vocale della luce notte e delle melodie: queste si attiveranno quando l'intensità dei suoni rilevati dal microfono dell'unità bambino del First Dreams Audio Baby Monitor supererà la soglia prestabilita dal costruttore. Un'eventuale perdita di collegamento tra i dispositivi verrà visualizzata sul display dell'unità genitore del First Dream Audio Baby Monitor.
Per ulteriori dettagli sul funzionamento del gioco con il First Dreams Audio baby monitor si consiglia di consultare il manuale di quest'ultimo.

MELODIE

Musica classica: "Berceuse in D Flat Major" di F. Chopin, "Wiegenglied Op. 49 No.4" di J. Brahms.
Suoni della natura: Onde del mare, Pioggia tropicale, Canto degli uccellini.

RMOZIONE ED INSERIMENTO DELLE PILE RICARICABILI

- La sostituzione delle batterie deve essere effettuata da parte di un adulto;
- Per sostituire le batterie: allentare, con il cacciavite, la vite del vano batterie, rimuovere le batterie scariche ed inserire le nuove batterie rispettando la corretta polarità d'inserimento (come indicato sul prodotto). Riposizionare il coperchio e serrare a fondo la vite.
- Non lasciare le pile o eventuali utensili a portata dei bambini;
- Rimuovere sempre le pile scariche dal prodotto per evitare che eventuali perdite di liquido possano danneggiare il prodotto;
- Nel caso le pile dimostrino segni di perdita di liquido, sostituirle immediatamente, avendo cura di pulire l'allargamento della vite e lavarsi accuratamente le mani in caso di contatto col liquido fuoriuscito;
- Rimuovere sempre le pile in caso di un utilizzo prolungato del prodotto;
- Utilizzare pile alcaline uguali o equivalenti al tipo raccomandato per il funzionamento di questo prodotto;
- Non mischiare batterie ricaricabili (zinc-carbono) o ricaricabili (níquel-cadmio);
- Non mischiare pile scariche con pile nuove;
- Non buttare le pile scariche nel fuoco o disperderle nell'ambiente, ma smaltirle operando la raccolta differenziata;
- Non porre in corto circuito i morsetti di alimentazione;
- Non tentare di ricaricare le pile non ricaricabili; potrebbero esplodere;
- Non è consigliato l'utilizzo di batterie ricaricabili, potrebbe diminuire la funzionalità del giocattolo;
- Nel caso di utilizzo di batterie ricaricabili, estrarle dal giocattolo prima di ricaricarle ed effettuare la ricarica solo sotto la supervisione di un adulto;
- Rimuovere le pile dal giocattolo prima del suo smaltimento;
- Il giocattolo non è progettato per funzionare con batterie sostituite al litio.
- **ATTENZIONE** l'uso improprio potrebbe generare condizioni di pericolo.

QUESTO PRODOTTO È CONFORME ALLA DIRETTIVA UE 2012/19/CE.

Il simbolo del cestino barrato riportata all'indirizzo indica che il prodotto, al fine della sua sicurezza, deve essere smaltito separatamente dai rifiuti domestici, e la funzione luce notte e melodie possono essere attivate e disattivate anche da remoto dal menu dell'unità genitore del First Dreams Audio Baby Monitor. Dal menu è anche possibile impostare l'attivazione vocale della luce notte e delle melodie: queste si attiveranno quando l'intensità dei suoni rilevati dal microfono dell'unità bambino del First Dreams Audio Baby Monitor supererà la soglia prestabilita dal costruttore. Un'eventuale perdita di collegamento tra i dispositivi verrà visualizzata sul display dell'unità genitore del First Dream Audio Baby Monitor.
Per ulteriori dettagli sul funzionamento del gioco con il First Dreams Audio baby monitor si consiglia di consultare il manuale di quest'ultimo.

COMPOSIZIONE TESSILE DEL PUPAZZO

Exterior: 100% Poliéster
Imbotitura: 100% Poliéster

Lavabile solo in superficie



PT MANUAL DE INSTRUÇÕES BOA NOITE URSINHO

IDADE: A PARTIR DOS 0 MESES

ADVERTÊNCIAS Recomendase-se que leia e conserve estas instruções para consultas futuras. Este brinquedo funciona com 3 pilhas tipo AA de 1.5 Volt, não incluídas no produto. O artigo pode ser utilizado também em conjunto com o Intercomunicador Audio First Dreams por meio da tecnologia de raios infravermelhos e pode ser adquirido em separado nas lojas Chicco ou loja Chicco online.

Para a segurança do seu filho: **AVISO**
• Antes da utilização remova os elementos de plástico e todos os componentes que não fazem parte do brinquedo (por exemplo, elásticos, elementos de fixação, etc.) e mantenha-os fora do alcance das crianças. Risco de asfixia.
• Verifique regularmente o estado de desgaste do produto e a existência de eventuais danos. Se estiver danificado, não utilize o brinquedo e mantenha-o fora do alcance das crianças.
• Não utilize o brinquedo de modo diferente do recomendado. A utilização do brinquedo deverá acontecer sempre sob a vigilância de um adulto. A montagem deste brinquedo deve ser efetuada exclusivamente por um adulto. O brinquedo foi projetado para acompanhar a criança na hora do sono. Retire o brinquedo do berço quando a criança estiver a dormir.
• Não deixe o brinquedo no berço da criança.

LIGAR/DESILGAR.

Para ligar o produto, desloque o seletor (A) de 0 para I, II ou III com base no nível sonoro pretendido, e ative-se de uma forma automática um ciclo musical e luminoso de cerca de 10 minutos, que acompanhará a criança na delicada hora do sono.
Caso utilize com o Intercomunicador Audio First Dreams desloque o seletor (D) de OFF para ON para ligar o módulo de transmissão e recepção por raios infravermelhos do brinquedo. No caso de o brinquedo ser utilizado sem o Intercomunicador Audio First Dreams, recomendamos que deixe o seletor (D) na posição OFF.

COLOCAÇÃO DO PAINEL URSINHO BOA NOITE SE FOR UTILIZADO COM O INTERCOMUNICADOR AUDIO FIRST DREAMS

- Fixe o Painel Ursinho Boa Noite dentro da cama.
- Coloque a unidade do bebé do Intercomunicador Audio First Dreams numa superfície plana e estável, orientando o microfone para o bebé a uma distância de cerca de 1 - 1,5 metros.
- Asegure-se de que não existem obstáculos físicos intermédios entre o módulo de transmissão e recepção por raios infravermelhos (D) do brinquedo e a unidade do bebé do Intercomunicador Audio First Dreams (consulte o manual do Intercomunicador Audio First Dreams para obter mais detalhes).
- **ATENÇÃO** em caso de excessiva iluminação, a ligação por raios infravermelhos pode ser comprometida, recomenda-se assim que não coloque os produtos muito próximos de janelas ou de fontes de luz.
- **ATENÇÃO** antes da utilização, recomenda-se que ligue os dois dispositivos para verificar a ligação por raios infravermelhos entre os dois dispositivos (ver manual do Intercomunicador Audio First Dreams).

FUNCIONAMENTO DO BRINQUEDO

Ao ligar o brinquedo, são acionadas todas as funções: luz nocturna e melodias.
Para acionar a função luz nocturna, pressione o botão em que está representada uma lâmpada (B). Prima novamente para reativar a função de luz nocturna.
Para acionar a função de melodia, prima o botão com uma nota musical (C).
Para reativar a função de melodia, prima uma vez o botão, prima duas vezes se pretender ouvir a melodia seguinte.
Alinhado com o botão para ligar (A), encontra-se o seletor do volume para seleccionar um dos três diferentes níveis sonoros (I, II, III).

FUNCIONAMENTO DO BRINQUEDO EM CONJUNTO COM O INTERCOMUNICADOR AUDIO FIRST DREAMS

Se o brinquedo for colocado e ligado como indicado nos anteriores parágrafos, as funções de luz nocturna e melodias podem ser ativadas e desativadas mesmo remotamente a partir do menu da unidade dos pais do Intercomunicador Audio First Dreams. A partir do menu é também possível configurar a ativação vocal da luz nocturna e das melodias: estas acenderão-se quando a intensidade dos sons detetados pelo microfone da unidade do bebé do Intercomunicador Audio First Dreams ultrapassar o limite prestabelecido pelo fabricante.
Em caso de perda de ligação entre os dispositivos, surge uma mensagem no ecrã da unidade dos pais do Intercomunicador Audio First Dreams.
Para mais detalhes sobre o funcionamento do brinquedo com o Intercomunicador Audio First Dreams, recomenda-se consultar o manual deste último.

MELODIAS

Música clássica: "Berceuse in D Flat Major" de F. Chopin, "Wiegenglied Op. 49 No.4" de J. Brahms.
Sons da natureza: Ondas do mar, Chuva tropical, Cantos dos passarinhos.

REMOÇÃO E COLOCAÇÃO DAS PILHAS SUSTITUIVÉIS

- A substituição das pilhas deve ser realizada apenas por um adulto;
- Para substituir as pilhas: com um destornivador, remova o parafuso do compartimento das pilhas, retire as pilhas gastas e coloque as novas pilhas respeitando a polaridade correta de introdução (como indicado no produto). Volte a colocar a tampa e aperte bem o parafuso.
- Não deixe as pilhas ou eventuais ferramentas ao alcance das crianças;
- Retire sempre as pilhas gastas do brinquedo para evitar que eventuais perdas de líquido possam danificar o produto;
- Se as pilhas começaram a perder líquido, substitua-as imediatamente, tendo o cuidado de limpar o compartimento das pilhas e de lavar cuidadosamente as mãos, em caso de contato com o líquido gerado;
- Retire sempre as pilhas no caso de não haver utilização prolongada do produto;
- Utilize pilhas alcalinas iguais ou equivalentes ao tipo recomendado para o funcionamento deste produto;
- Não misture pilhas alcalinas, padrão (zinco-carbono) ou recarregáveis (níquel-cadmio);
- Não misture pilhas gastas com pilhas novas;
- Não deite as pilhas gastas no fogo nem as abandone no meio ambiente ou lixo. Coloque-as nos contenedores adequados para a correta diferenciação;
- Não coloque em curto-circuito os contatos elétricos;
- Não tente recarregar as pilhas não recarregáveis; podem explodir;
- Não é aconselhável a utilização de pilhas recarregáveis, pois poderiam prejudicar o funcionamento correto do brinquedo;
- No caso de utilizar pilhas recarregáveis, retire-as do brinquedo antes de recarregá-las, a recarga deve ser efetuada somente sob a vigilância de um adulto;
- Retire as pilhas do brinquedo antes de eliminá-las;
- O brinquedo não está preparado para funcionar com pilhas recarregáveis de lítio.
- **ATENÇÃO** a utilização incorreta pode gerar situações de perigo.

ESTE PRODUTO ESTÁ EM CONFORMIDADE COM A DIRETIVA UE 2012/19/CE.

O símbolo do lixo com a cruz tido no aparelho indica que o produto, ao terminar a própria vida útil, deve ser eliminado separadamente dos lixos domésticos, e deve ser levado a um centro de recolha diferenciada para aparelhos eléctricos e electrónicos ou entregue ao revendedor onde for comprado um novo aparelho equivalente. O utente é responsável pela entrega do aparelho às estruturas apropriadas de recolha no fim da sua vida útil. A recolha apropriada deve ser feita para o tratamento adequado do produto. O tratamento adequado do produto é a eliminação compatível com o ambiente, contribui para evitar possíveis efeitos negativos no ambiente e na saúde e facilitar a reciclagem dos materiais com os quais o produto é composto. Para informações mais detalhadas inerentes aos sistemas de recolha disponíveis, procure o serviço local de eliminação de lixos, ou dirija-se à loja onde foi adquirida a compra.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO DO BRINQUEDO

Quando não estiver a utilizar, coloque o brinquedo em um lugar protegido de fontes de calor, pó e humidade.

COMPOSIÇÃO TEXTIL DO BONECO

Exterior: 100% poliéster
Acolchado: 100% poliéster

Lavável apenas à superfície



NL GEBRUIKSAANWIJZINGEN GOEDENACHT BEERTJE

LEEFTIJD: VANAF 0 MAANDEN

WAARSCHUWING We adviseren u deze instructies door te lezen en te bewaren voor latere raadpleging. Dit speelgoed werkt met 3 AA batterijen van 1,5 volt, niet inbegrepen in het product. Het artikel kan ook gebruikt worden samen met de First Dreams Audio baby monitor via de infraroodtechnologie, dat afzonderlijk te verkrijgen is op de e-commerce website van Chicco-https://www.shop.chicco.it/.

Voer de veiligheid van uw kind: **WAARSCHUWING**
• Verwijder voor het gebruik de eventuele plastic zakjes en andere elementen die geen onderdeel van het speelgoed zijn (bijv. streps, bevestigingselementen, enz.) en houd ze buiten het bereik van kinderen.
• Controleer het artikel regelmatig op slijtage en eventuele gebreken. Gebruik het speelgoed in geval van beschadiging niet en houd het buiten het bereik van kinderen.
• Gebruik het speelgoed niet anders dan wordt aanbevolen. Het speelgoed dient uitsluitend onder toezicht van een volwassene te worden gebruikt. Dit speelgoed mag uitsluitend door een volwassene worden gemonteerd. Bedoeling van dit speelgoed is dat het kind het bij zich heeft als het gaat slapen. Verwijder het speelgoed uit het bedje wanneer het kind slaapt.
• Laat het speelgoed niet in het bedje van uw kind liggen.

IN - EN UITSCHAKELEN.

Om het product in te schakelen verplaatst u de keuzeschakelaar (A) van 0 naar I, II of III op basis van de gewenste melodieën. Er wordt automatisch een muziekstuk van ongeveer 10 minuten geactiveerd, die het kind begeleidt terwijl het in slaap valt.
In geval van gebruik samen met de First Dreams Audio Baby Monitor verplaatst u de keuzeschakelaar (D) van UIT (OFF) naar AAN (ON) met de infrarood zend/ontvangmodule van het speelgoed in te schakelen. In het geval dat het speelgoed wordt gebruikt zonder First Dreams Audio baby monitor wordt aangegeven om de keuzeschakelaar (D) op UIT (OFF) te laten staan.

POSITIONERING VAN DE GOEDENACHT BEER INDIEN GEBRUIKT MET DE FIRST DREAMS AUDIO BABY MONITOR

- Bevestig de Goedenacht Beer in het bedje.
- Plaats de baby unit van de First Dreams Audio Baby monitor op een stabiel en vlak oppervlak en draai de oriëntatie van het microfoon naar de baby richting op en uitgeschakeld op het product.
- Controleer of er geen materiële obstakels tussen de infrarood zend/ontvangmodule (E) van het speelgoed en de baby unit van de First Dreams Audio Baby monitor staan (raadpleeg de handleiding van de First Dreams Audio Baby Monitor voor meer uitlig).
- **WAARSCHUWING** In geval van te veel licht, kan de infraroodverbinding geblokkeerd worden. Het is bijgevoeg raadzaam om de producten niet dicht bij ramen of lichtbronnen te zetten.
- **WAARSCHUWING** Het valt aan te raden om vóór het gebruik beide producten in te schakelen om raios infravermelhos te testen de twee toestellen te controleren (zie de handleiding van First Dreams Audio Baby monitor).

WERKING VAN HET SPEELGOED

Bij het inschakelen van het speelgoed worden alle functies geactiveerd: nachtluchtje en melodien. Om de functie nachtluchtje uit te sluiten drukt u op de toets waarop een lampje staat afgebeeld (B). druk er opnieuw op om de functie nachtluchtje terug in te schakelen.
Om de functie melodien in te schakelen drukt u op de toets waarop een muzieknot staat afgebeeld (C). Om de functie melodien terug in te schakelen drukt u er een maal op, druk twee maal als u de volgende melodie wilt te horen.
Naast de inschakeltoets (A) vindt u de keuzeschakelaar van het volume om een van de drie geluidsniveaus (I, II, III) te selecteren.

WERKING VAN HET SPEELGOED SAMEN MET FIRST DREAMS AUDIO BABY MONITOR

Als het speelgoed wordt geïnstalleerd en ingeschakeld volgens de uitleg in de vorige paragrafen, kunnen de functies nachtluchtje en melodien worden geactiveerd en uitgeschakeld op het menu van de ouder unit van de First Dreams Audio baby monitor. Op het menu kan ook de stermactivering van het nachtluchtje en van de melodien ingesteld worden; ze worden ingeschakeld wanneer de intensiteit van de geluiden gedetecteerd door de microfoon van de baby richting op en uitgeschakeld op het product. Het is bijgevoegd raadzaam om de producten niet dicht bij ramen of lichtbronnen te zetten. De eventuele onderbreking van de verbinding wordt weergegeven op het display van de ouder unit van de First Dreams Audio Baby Monitor.
Voor meer details over de werking van het speelgoed met de First Dreams Audio baby monitor of de handeling van deze laatste te raadplegen.

MELODIËN

Klassieke muziek: "Berceuse in Des groot" van F. Chopin, "Wiegenglied Op. 49 No.4" van J. Brahms.
Natuurgeluiden: Zeegolven, Tropische regen, Vogeltzang.

VERWIJDERING EN PLAATSIJNG VAN DE VERVANGBARE BATTERIËN

- De batterijen moeten altijd door een volwassene worden vervangen;
- Om de batterijen te vervangen: draait u met een schroevendraaier de schroef van het batterijvak los, verwijdert u de lege batterijen en plaatst u nieuwe batterijen. Let hierbij op de juiste positie van de polen (zoals aangegeven op het product), plaatst u het klepje terug en draait u de schroef helemaal vast;
- Houd de batterijen of eventueel gereedschap buiten het bereik van kinderen;
- Verwijder de lege batterijen altijd uit het product, tenzij de vermindering dat mogelijk gelekte vloeistof het product beschadigt;
- Vervang de batterijen onmiddellijk als ze vloeistof lekken, reinig de batterijhouder en was uw handen zorgvuldig als u met de vloeistof in aanraking bent gekomen;
- Verwijder de batterijen altijd als het artikel gedurende langere tijd niet wordt gebruikt;
- Gebruik dezelfde of gelijkwaardige alkalinebatterijen als aanbevolen voor de werking van dit product;
- Meng geen alkaline-, standaard- (kool-zink) of oplaadbare (nikkel-cadmium) batterijen met elkaar;
- Meng geen lege met nieuwe batterijen;
- De lege batterijen nooit in het vuur of in het milieu maar verwerk ze door te gescheiden in te zamelen;
- Zorg ervoor dat er geen kortsluiting tussen de voedingstekens ontstaat;
- Probeer niet om niet oplaadbare batterijen op te laden; ze kunnen opfloeien;
- Het is niet raadzaam oplaadbare batterijen te gebruiken. Deze kunnen de werking van het speelgoed verminderen;
- Haal oplaadbare batterijen uit het spel apparaat en ze geplaatst in laat ze uitsluitend onder toezicht van een volwassene opladen;
- Verwijder de batterijen uit het speelgoed alvorens u het afhandt;
- Het speelgoed is niet ontworpen voor werking op vervangbare lithiumbatterijen.
- **WAARSCHUWING** onjuist gebruik kan gevaarlijke situaties veroorzaken.

DIT PRODUCT IS CONFORME DE EU-RICHTLIJN 2012/19/EG.

Het symbool van het afval met de kruis teken op het apparaat geeft aan dat het product op het einde van zijn levenscyclus afzonderlijk van het gewoon huishoudelijk afval moet worden afgehandeld en hiervoor naar een centrum voor gescheiden afvalophaling voor de recyclage van elektrische en elektronische apparatuur wordt gebracht of wordt teruggezorgd aan de verkoper op het moment waarop een nieuw apparaat wordt aangekocht. Het is de verantwoordelijkheid van de gebruiker om het apparaat op het einde van de levenscyclus naar een structuur voor afvalophaling te brengen. De correcte gescheiden afvalophaling met het oog op de daaropvolgende recyclage, verwerking en milieuvriendelijke afhandeling van het apparaat draagt bij tot het voorkomen van mogelijke negatieve invloeden op het milieu en de gezondheid en bevordert de recyclage van de materialen waaruit het product is samengesteld. Voor meer gedetailleerde informatie over de recyclage van dit product en de beschikbare ophaalsystemen, wendt u zich tot de lokale dienst voor afvalophaling of de winkel waar u het product hebt gekocht.

REINIGING EN ONDERHOUD VAN HET SPEELGOED

Bewaar het speelgoed wanneer het niet wordt gebruikt op een plek die is beschermd tegen warmtebronnen, stof en vocht.

SAMENSTELLING VAN DE STOF VAN DE BEER

Exterior: 100% polyester
Vulling: 100% polyester

Alleen het oppervlak is wasbaar



FR NOTICE D'UTILISATION OURSON DODO

ÂGE : DÈS LA NAISSANCE

AVERTISSEMENTS Il est recommandé de lire et de conserver cette notice d'utilisation pour toute référence future. Ce jouet fonctionne avec 3 piles AA 1,5 volt, non incluses. L'article peut également être utilisé associé au Babyphone vidéo First Dreams via la technologie infrarouge, qui peut être acheté séparément sur le site de e-commerce Chicco-https://www.shop.chicco.it/.

For your child's safety: **WARNING!**
• Plastic bags and other components which are not part of the toy (eg. ties, fasteners, etc.) must be removed before use and kept out of reach of children. Choking hazard.
• Regularly inspect the toy for signs of wear and damage. If any part of the product is damaged, do not use the toy and keep it out of the reach of children.
• Do not use this toy in any way other than what is illustrated in the manual. Use this toy under adult supervision only. This product must only be assembled by an adult. The toy is designed to send the child to the sleep. Remove the toy from the cot when your child is sleeping.
• Never leave the toy in your child's cot.

ON/OFF.

To switch on the product, move the switch (A) from 0 to I, II or

PL INSTRUKCJA OBSŁUGI MÓJ NA DOBRANOC

WIEK: OD URODZENIA

▲OSTRZEŻENIE Należy zapoznać się z instrukcją i zachować ją w celu przyszłej konsultacji. Ta zabawka jest zasilana przez 3 baterie typu AA 1,5 V (nie są dołączone). Artykuł może być również używany w połączeniu z nianią elektroniczną First Dreams z pomocą technologicznego podzespołu. Elektronizacja niani odbywa się za pośrednictwem Chicco-https://www.shop.chicco.it/.

Dla bezpieczeństwa Twojego dziecka **▲OSTRZEŻENIE**

- Przed urządzeniem do użytkowania, należy sprawdzić ewentualne plastikowe torbki oraz wszelkie inne elementy wchodzące w skład opakowania produktu a niebędące częścią zabawki (np. sznurki, elementy mocujące, itp.) i przechowywać je w miejscu niedostępnym dla dziecka. Niebezpieczeństwo udławienia się.
- Bezzwłocznie sprawdzić stan zużycia wiatru i obecność ewentualnych uszkodzeń. Uszkodzonej zabawki nie używać i przechowywać ją w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie używać zabawki w sposób inny niż zgodny z przeznaczeniem. Używanie zabawki jest dozwolone wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej. Zabawka powinna być montowana tylko przez dorosłą osobę. Zabawka została zaprojektowana w taki sposób, by tonowalność dźwięku podczas zasypiania, od czuwania do zasypiania. Zabawkę należy wyjąć z łóżeczka kiedy dziecko spi.
- Nie pozostawiaj zabawki w łóżeczku dziecka.

WŁĄCZENIE/WYŁĄCZENIE

Aby włączyć produkt, przesuń przelącznik (A) z pozycji 0 do I lub II lub III na podstawie wybranego poziomu głośności. Automatycznie włączy się 10-minutowy cykl muzyki i światła, który będzie tworzył dźwięki w zgodnym z rytmem zasypiania. W przypadku używania wraz z nianią elektroniczną First Dreams przesuń przelącznik (D) z OFF na ON, aby włączyć moduł transmisji i odbioru na podzespoły zabawki. W przypadku, gdy zabawki jest używana bez niani elektronicznej First Dreams zaleca się, aby pozostawić przelącznik (D) w pozycji OFF.

UMIĘSZCZENIE MISIA NA DOBRANOC W PRZYPADKU UŻYCIANIA Z NIANIĄ ELEKTRONICZNĄ FIRST DREAMS

- Zamocować produkt na łóżeczku.
- Właściwie zamocować urządzenie elektroniczne First Dreams na płaskiej i stabilnej powierzchni, ustawiając mikrofon w odległości 1 - 1,5 metra w kierunku dziecka.
- Upewnić się, że między modułem transmisji i odbioru na podzespoły (E) zabawki i jednostką dziecka nie ma elektronicznej niani. W celu wystąpięcia przesyłki dźwięku (w celu uzyskania szczegółowych informacji odniek się do instrukcji niani elektronicznej First Dreams).
- ▲OSTRZEŻENIE** W przypadku nadmiernego oświetlenia może dojść do uszkodzenia połączenia na podzespoły, dlatego zaleca się, aby nie umieszczać produktów w bliskiej odległości od okien lub źródeł światła.
- ▲OSTRZEŻENIE** Przed użyciem zaleca się wyjąć obudowę produktu, aby sprawdzić połączenie na podzespoły między dwoma urządzeniami (patrz podrozdział niani elektronicznej First Dreams).

DZIAŁANIE ZABAWKI

Po włączeniu zabawki aktywowane są wszystkie funkcje: światło nocne i melodie. Aby wyłączyć funkcje światła nocnego, należy nacisnąć przycisk, na którym przedstawiona jest żarówka (B). Naciśnięcie go ponownie, aby włączyć funkcje światła nocnego. Aby wyłączyć funkcje światła nocnego, należy nacisnąć przycisk, na którym przedstawiona jest nuta (B). Aby ponownie włączyć funkcje melodii, nacisnąć raz przycisk; nacisnąć dwa razy, jeśli zamierza się posłuchać kolejnej melodii.

Co przycisk przesuwać (A) znajduje się przelącznik głośności do wyboru

jednego z trzech różnych poziomów głośności (I, II, III).

DZIAŁANIE ZABAWKI W POŁĄCZENIU Z NIANIĄ ELEKTRONICZNĄ FIRST DREAMS
Aby zainstalować i używać nianii elektronicznej First Dreams, należy zamocować urządzenie, funkcje światła nocnego i melodie mogą być włączone i wyłączane także zdalnie przez menu jednostki rodzica niani elektronicznej First Dreams. Przejmuje ono możliwość jest także ustawienie głośności włączania światła nocnego i melodii: włącza się je, gdy natężenie dźwięków wykonywanych przez mikrofon jednostki dziecka niani elektronicznej First Dreams jest wyższe niż ustalony próg, w przeciwnym razie jest wyłączone. Ewentualna utrata połączenia między urządzeniami zostanie pokazana na wyświetlaczu jednostki rodzica niani elektronicznej First Dream. W celu uzyskania dodatkowych informacji o działaniu zabawki z nianią elektroniczną First Dreams zaleca się, aby odnieść się do jej instrukcji.

MELODIE
Klasyczna muzyka: „Berceuse in D Flat Major“ F. Chopin, „Wiegenlied Op. 49 Nr.4“ J.Brahms.
Dźwięk natury: Fale morsk, tropikalny deszcz, śpiew ptaków.

WYJAWIANIE I WKŁADANIE BATERII
Baterie mogą być wymieniane w sposób dowolny.

W celu wymiany baterii należy odkleić szrołokretowy śruby pokrywy baterii, wyjąć rozładowane baterie i włożyć nowe baterie uważając na prawidłową polaryzację przy wkładaniu (jak wskazano na produkcie). Zależy kląć i dotknąć żyłki do baterii.

Nie należy rozmontowywać zabawki lub ewentualnych narzędzi w miejscach dostępnych dla dzieci.

Zwróć uwagę: wyjmować zabudę z produktu, aby nie dopuścić do ewentualnego wycieku płynu, który mógłby uszkodzić produkt.

W razie odnotowania wycieku płynu z baterii, należy natychmiast wymienić baterie po uprzednim, starannym wysuszeniu części w czasie kontakt z płynem; starannie umyć ręce.

Zwróć uwagę: wyjmować baterie, gdy nie używa się wyrobu przez dłuższy czas;

Należy używać tylko baterii alkalicznych identycznych lub ekwiwalentów do tych zalecanych dla właściciela; doładowania zabawki.

Ewentualna utrata połączenia między urządzeniami zostanie pokazana na wyświetlaczu jednostki rodzica niani elektronicznej First Dream.

W celu uzyskania dodatkowych informacji o działaniu zabawki z nianią elektroniczną First Dreams zaleca się, aby odnieść się do jej instrukcji.

ODŁOŻENIE
Klasyczna muzyka: „Berceuse in D Flat Major“ F. Chopin, „Wiegenlied Op. 49 Nr.4“ J.Brahms.
Dźwięk natury: Fale morsk, tropikalny deszcz, śpiew ptaków.

WYJAWIANIE I WKŁADANIE BATERII
Baterie mogą być wymieniane w sposób dowolny.

W celu wymiany baterii należy odkleić szrołokretowy śruby pokrywy baterii, wyjąć rozładowane baterie i włożyć nowe baterie uważając na prawidłową polaryzację przy wkładaniu (jak wskazano na produkcie). Zależy kląć i dotknąć żyłki do baterii.

Nie należy rozmontowywać zabawki lub ewentualnych narzędzi w miejscach dostępnych dla dzieci.

Zwróć uwagę: wyjmować zabudę z produktu, aby nie dopuścić do ewentualnego wycieku płynu, który mógłby uszkodzić produkt.

W razie odnotowania wycieku płynu z baterii, należy natychmiast wymienić baterie po uprzednim, starannym wysuszeniu części w czasie kontakt z płynem; starannie umyć ręce.

Zwróć uwagę: wyjmować baterie, gdy nie używa się wyrobu przez dłuższy czas;

Należy używać tylko baterii alkalicznych identycznych lub ekwiwalentów do tych zalecanych dla właściciela; doładowania zabawki.

Ewentualna utrata połączenia między urządzeniami zostanie pokazana na wyświetlaczu jednostki rodzica niani elektronicznej First Dream.

W celu uzyskania dodatkowych informacji o działaniu zabawki z nianią elektroniczną First Dreams zaleca się, aby odnieść się do jej instrukcji.

RU ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ СПОКОЙНОЙ НОЧИ, МИШКА

ВОЗРАСТ РЕБЕНКА: ОТ 0 МЕСЯЦЕВ

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ Рекомендуется прочитать и сохранить настоящую инструкцию для последующих консультаций. Эта игрушка работает от 3 щелочных батареек типа AA, 1,5 Вольта (не входят в комплект). Данное изделие можно быть использовано в сочетании с электронной няней First Dreams с помощью технологического устройства на основе инфракрасных технологий. Радиодиапазон First Dreams проработает отдельно.

В целях обеспечения безопасности ребенка: **▲ ВНИМАНИЕ!**

Перед использованием снимите и уберите в недоступное для детей места поликарбонатные пакеты и прочие компоненты, не входящие в состав игрушки (например, шнурки, крепежные детали и пр.) Судящие опасность удушья.
Перед использованием снимите и уберите на предмет износа или возможных повреждений (в случае повреждения, не используйте игрушку и держите ее в недоступном для детей месте.
Не используйте игрушку способом, отличным от указанного в инструкции. Пользование игрушкой должно происходить только в условиях инфракрасной модули прима-передачи игрушки. В случае износа, если игрушка будет использоваться без радиодиапазон First Dreams Audio baby monitor, рекомендуется оставить переклачател (D) в положении OFF.

ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ

Чтобы включить изделие, переместите переключатель (A) с 0 на I, II или III, в зависимости от необходимого уровня громкости, автоактивируется примерно на 10 минут активные музыкальный и световой цикл, который будет сопровождать ребенка в момент засыпания.
В случае использования вместе с радиодиапан First Dream Audio Baby Monitor, переместите переключатель (D) с OFF на ON, чтобы включить инфракрасный передатчик. Радиодиапазон First Dreams проработает отдельно.
В случае, если игрушка будет использоваться без радиодиапазон First Dreams Audio baby monitor, рекомендуется оставить переключатель (D) в положении OFF.

РАСПОЛОЖЕНИЕ ИГРУШКИ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ С РАДИОДИАПНОН FIRST DREAMS AUDIO BABY MONITOR

• Прикрепите игрушку-подвеску внутри кроватки.
• Правильно установите устройство с Audio Baby monitor на ровную и устойчивую поверхность, установив микрофон на расстоянии примерно 1 - 1,5 метра от ребенка.
• Убедитесь в отсутствии физических помех между инфракрасной модулью прима-передачи (E) игрушки и детским устройством (при использовании First Dreams Audio Baby monitor (поддерживает его в радиусе действия радиодиапазон First Dreams Audio baby monitor)).

ВНИМАНИЕ! В случае чрезмерного освещения инфракрасное соеднение может быть нарушено, поэтому рекомендуется не размещать изделие в непосредственной близости от окон или источников света.

ВНИМАНИЕ! Перед использованием рекомендуется включить оба устройства, чтобы проверить инфракрасное соеднение между ними (см. руководство радиодиапазон First Dreams Audio baby monitor).

ФУНКЦИОНАЛЬНОЕ ИГРУШКИ

При включении игрушки активированы все функции: ночник и музыка.
Чтобы отключить функцию ночника, надеть кнопку включения/выключения лампочки (B).
Снова нажмите кнопку, чтобы включить функцию ночника.
Для отключения функции мелодий, нажмите кнопку с изображением музыкальной ноты (C).
Для активации функции нажмите кнопку open, нажмите датчика, если хотите прослушать следующую мелодию.
Рядом с кнопкой включения (A) находится переключатель громкости, позволяющий выбрать один из трех уровней звука (I, II, III).

ФУНКЦИОНАЛЬНОЕ ИГРУШКИ В СОЧЕТАНИИ С РАДИОДИАПНОН FIRST DREAM AUDIO BABY MONITOR

В случае расположения в включена как указано в предыдущих параграфах, то функции ночника и музыки можно также включить и выключать дистанционно из меню родительского блока радиодиапазон First Dreams Audio baby monitor.
В меню можно также задать голосовую активацию ночника и музыки: оно включается, когда громкость звука, обнаруженного микрофоном детского блока радиодиапазон First Dreams Audio baby monitor, превышает заданный порог.

Возможная потеря соеднения между устройствами отображается на дисплее родительского блока радиодиапазон First Dream Audio Baby Monitor.

Более подробные сведения о функциональном использовании игрушки с радиодиапан First Dreams audio baby monitor содержится в руководстве устройства.

МЕЛОДИИ

Классическая музыка: „Berceuse in D Flat Major“ Ф. Шопен, „Wiegenlied Op. 49 No.4“ И. Брамс.
Звук природы: морские волны, тропический дождь, пение птиц.

ИЗВЛЧЕНИЕ И УСТАНОВКА СМЕННЫХ БАТТЕРЕК

Замена батареек должна проводиться только взрослыми лицами;

Порядок замены батареек: открутите при помощи отвертки винт батарейного отсека, выньте разряженные батарейки и установите новые, соблюдая полярность установки (как показано в соответствии с указаниями на их упаковке). Установите крышку и зажмите до упора винт.

Не оставляйте взгляд от детей батарейки или инструменты для работы с ними.

Если Вы не планируете использовать изделие продолжительное время, обязательно извлеките из него батарейки.

Используйте щелочные батарейки, одинаковые или равновесные типу, рекомендованному для эксплуатации данного изделия.

Не смешивайте щелочные батарейки со стандартными (углеводно-цинковыми) и перезаряжаемыми (никель-кадмиевыми).

Не смешивайте разряженные батарейки с новыми;

Не бросайте разряженные батарейки в огонь, не загрязняйте окружающую среду, выбрасывайте их в специальные контейнеры;

Не используйте короткую клеммы питания;

Не пытайтесь поджаривать батарейки, не прилагая для этого: они могут взорваться;

Не рекомендуется использовать перезаряжаемые батарейки, они могут сожгати срок службы игрушки;

При использовании аккумуляторных батареек вынимайте их из игрушки перед подзарядкой. Подзарядка должна выполняться только взрослыми;

Перед утилизацией игрушки не забудьте вынуть из нее батарейки;

Не предоступайте работы данной игрушки с литиевыми батарейками.

ВНИМАНИЕ! неправильное использование может привести к созданию опасной ситуации.

ДАННОЕ ИЗДЕЛИЕ СООТВЕТСТВУЕТ ДИРЕКТИВЕ 2012/19/ЕС

Приведенный на приборе символ перерисовки крестика обозначает, что в конце срока службы этого изделия, которое следует извлекать в утиль, отделить от домашнего отхода, необходимо сдать в пункт сбора вторсырья для переработки электрической и электронной аппаратуры, или сдать продукцию при покупке новой эквивалентной аппаратуры.

Такое устройство соответствует требованиям директивы, в которой описаны условия службы в специальных организациях сбора. Надлежащий сбор вторсырья с последующей сдачей старой прибора на повторное использование, переработку и утилизацию без нанесения ущерба окружающей среде, является экологически безопасным и способствует сохранению природных ресурсов. Также существует повторному использованию материалов, из которых состоит изделие. Более подробные сведения об имеющихся способах сбора Вы можете получить, обратившись в местную службу вывоза отходов или в магазин, где Вы купили изделие.

ОЩУЩА И УХОД ЗА ИГРУШКОЙ
Когда игрушка не используется, следует убрать ее в место, защищенное от воздействия источников тепла, пыли и влажности.

СОСТАВ ТКАНИ МЯГКОЙ ИГРУШКИ
Наружная часть: 100% полиэстер
Натяжная часть: 100% полиэстер

Разрешается очищать только поверхность игрушки.

EL ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ ΚΑΛΗΝΥΧΤΑ ΑΡΧΟΛΟΓΚΑΙ

ΝΑΙΚΙΑ: ΑΠΟ 0 ΜΗΝΩΝ +

▲ ΠΡΟΕΛΠΙΣΜΕΝΗ Συναρτάει να διαβάζεται και να κρατάτε το προϊόν σε οθόνες για μελλοντική χρήση. Αυτό το παιχνίδι λειτουργεί με 3 μπαταρίες τύπου AA του 1,5 Volt, δεν περιλαμβάνονται στο προϊόν. Το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί και να συνδυαστεί με το First Dreams Audio Baby monitor μέσω της τεχνολογίας υπέρηχων ακτίνων που μπορεί να αγοράστεί ξεχωριστά στο e-commerce Chicco-https://www.shop.chicco.it/.

Για την ασφαλία του παιδιού σας **▲ ΠΡΟΒΛΗΜΗ!**

- Αφαιρέστε και αποκαθαρίστε ταυτόχρονα σκόνη και τα υπόλοιπα υλικά του σκουακετού, του παιδιού, και κρατάτε τα μακριά από το παιδί. Κάνοντας σκούρισμα.
- Εάν υπάρχει υγρασία, τρίψτε απαλά το προϊόν και κρατάτε το μακριά από υγρασία ή θάλασσά του. Σε περίπτωση γλυκών μην χρησιμοποιείτε το παιχνίδι και φυλάξτε το μακριά από το παιδί.
- Μην χρησιμοποιείτε το παιχνίδι με διαφορετικό τρόπο από το υποδεικνυόμενο. Η χρήση του παιχνιδιού θα πρέπει να πραγματοποιείται σύμφωνα με τις οδηγίες. Η παρουσία υγρασίας, ατμών ή άλλων υλικών μπορεί να γίνει μόνο από ενήλικα. Το παιχνίδι προορίζεται να συνδυαστεί το παιδί από το ζώνημα μπέρι του ύπνου. Αφαιρέστε το παιχνίδι από το κρεβάτι όταν το παιδί κοιμάται.
- Μην αφήσετε το παιχνίδι στο κρεβάτι του μωρού.

ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ/ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ.

Για την ενεργοποίηση του προϊόντος, μετακινήστε τον επιλογέα (A) από το 0 στο I, II ή III με βάση το επιθυμητό επίπεδο ήχου. Αυτόματα ενεργοποιείται ένας μουσικός και φωνητικός κύκλος περίπου 10 λεπτών που θα συνδυαστεί το παιδί στην ευαίσθητη μέτρηση από το ζώνημα μπέρι του ύπνου. Στην περίπτωση ηχοηχίας με το First Dream Audio Baby Monitor μετακινήστε τον επιλογέα (D) από 0 στο Off ή στη θέση ON για να ενεργοποιηθεί η μονάδα μετάδοσης και λήψης με υπέρηχους ακτίνες του παιχνιδιού. Αν το παιχνίδι χρησιμοποιείται χωρίς First Dreams Audio baby monitor συνιστάται να οριστεί τον επιλογέα (D) στη θέση Off.

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΟΥ «ΑΡΧΟΛΟΓΚΑΙ ΚΑΛΗΝΥΧΤΑ». ΕΑΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΜΕ ΤΟ FIRST DREAMS AUDIO BABY MONITOR

• Στερεώστε το «Αρχολογκάι καλήνυχτα» μέσα στο κρεβάτι.

• Τοποθετήστε τη μονάδα μετάδοσης και λήψης του First Dreams Audio Baby monitor σε μια επίπεδη και σταθερή επιφάνεια, γυρίζοντας το μικρόφωνό α απόσταση περίπου 1 - 1,5 μέτρο προς το παιδί.

• Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν φωνές ή κινήσεις μεταξύ της μονάδας μετάδοσης και λήψης με υπέρηχους ακτίνες (E) του παιχνιδιού, μεταξύ της μονάδας μετάδοσης και λήψης First Dreams Audio baby monitor (αναρτάει στο εξωτερικό του First Dreams Audio baby monitor για λειτουργία).

• **ΠΡΟΒΛΗΜΗ** Σε περίπτωση υπέρηχων μουσική, μπορεί να επηρεαστεί η ούδεση με υπέρηχους ακτίνες που συνιστάται να μην τοποθετείτε το προϊόν σε άμεση γειτνίαση με λαμπρόρα ή ηλιθές φωτός.

• **ΠΡΟΒΛΗΜΗ** Low cut και η ανακάλυψη του παιχνιδιού, για να το προστατεύσει να ελατώσει τη ούδεση υπέρηχων ανάμεσα στις δύο συσκευές (βλ. Εγχειρίδιο First Dreams Audio baby monitor).

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΠΑΙΧΝΙΔΙΟΥ

Μόλις ενεργοποιηθεί το προϊόν ενεργοποιείται οι ακόλουθες λειτουργίες: νυχτερινό φως και μελωδίες. Για να αποκλειστεί η λειτουργία νυχτερινού φωτός, πιέστε το πλήκτρο στο οποίο απεικονίζεται ένα λαμπιόρα (B).

Πιέστε το άνω για να ενεργοποιηθεί η λειτουργία νυχτερινού φωτός.

Για να αποκλειστεί η λειτουργία μελωδιών, πιέστε το πλήκτρο στο οποίο απεικονίζεται μία μουσική νότα (C). Για να ενεργοποιηθεί ξανά τις μελωδίες, πιέστε μία φορά το πλήκτρο, πιέστε δύο φορές αν θέλετε να αποφύγετε τον ήχο των μπαταριών.

Σε αντίστοιχη με το πλήκτρο ενεργοποίησης (A), βρίσκεται ο επιλογέας έντασης για να επιλέξετε ένα από τα τρία επίπεδα έντασης ήχου (I, II, III).

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΠΑΙΧΝΙΔΙΟΥ ΣΕ ΣΥΝΔΥΑΣΜΟ ΜΕ ΤΟ FIRST DREAM AUDIO BABY MONITOR

Αυτό το παιχνίδι είναι τοποθετημένο και ενεργοποιημένο όπως υποδεικνύεται στις προηγούμενες παραγράφους. Η λειτουργία νυχτερινού φωτός και μελωδίας, μπορούν επίσης να ενεργοποιηθούν και να απενεργοποιηθούν σε απόσταση από το μωρού της μονάδας ήχου του First Dreams Audio baby monitor. Από το μωρού μπορείτε επίσης να ρυθμίσετε την φωτιστική ενεργοποίηση του νυχτερινού φωτός και των μελωδιών.

Οι μελωδίες θα ενεργοποιηθούν όταν η ένταση του ήχου που ανιχνεύεται από το μικρόφωνο της μονάδας ήχου του First Dreams audio baby monitor είναι μεγαλύτερη από τον καθορισμένο ρυθμό.

Μην πιάνετε οποιεσδήποτε μελωδίες μεταξύ του σκουακεύ ή εμφανιστεί στην οθόνη της μονάδας ήχου του First Dream Audio Baby Monitor.

Το παιχνίδι θα ενεργοποιηθεί σχετική με τη λειτουργία του παιχνιδιού με First Dreams Audio baby monitor, συνιστάται να διαβάζετε το εγχειρίδιο του τελευταίου.

ΜΕΛΟΔΙΕΣ

Κλασική μουσική: „Berceuse in D Flat Major“ F. Chopin, „Wiegenlied Op. 49 No.4“ J.Brahms.
Ήχοι της φύσης: Κύματα θαλάσσης, τροπική βροχή, κελιάθισμα πουλιών.

ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΤΗΡΙΩΝ

• Η αντικατάσταση των μπαταριών πρέπει να γίνεται πάντα από έναν ενήλικα.

• Για να αντικαταστήσετε τις μπαταρίες, γυράριστε με ένα κοτσάκιόφι τη βίδα της θήκης μπαταριών, αφαιρέστε τις όδεις μπαταρίες και τοποθετήστε τις καινούριες με τη σωστή πολικότητα (όπως υποδεικνύεται στο προϊόν). Βάλτε πάλι το κοτσάκι και αφαιρέτε και το παιδί.

• Ουδέποτε τις μπαταρίες και τυχόν εργαλεία μακριά από το παιδί.

• Μην αφήσετε το παιδί να παίζει με τις μπαταρίες, από το παιχνίδι, για να αποφύγετε βλάβες από ενδοχόμενες συσκευές του ερμού των μπαταριών.

• Στην περίπτωση κατά την οποία οι μπαταρίες έχουν υγρασία, αντικαταστήστε τις αμέσως, αφήνοντας να καθυστερήσει η θήκη τους και να πλυθούν προσεκτικά τα χέρια σας, αν έχουν έρθει σε επαφή με το υγρό που έχει βγει.

• Να φοραρίτε πάντα τις μπαταρίες σε περίπτωση που το γέμισμα δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.

• Χρησιμοποιείτε μόνο αλκαλικές μπαταρίες ίδιου ή ομοδύναμου τύπου με τις ενδεχόμενες, για τη λειτουργία αυτού του παιχνιδιού.

• Μην αναμιγνύετε αλκαλικές μπαταρίες με μπαταρίες κλασικού τύπου (ανθρακό-φουόραυρίο) ή επαποφορτιζόμενες (νικελ-καδμίου).

• Μην αναμιγνύετε όδεις με νέες μπαταρίες.

• Μην κινά και μην πιέσετε στο περιβάλλον τις όδεις μπαταρίες, αλλά διαβάστε τις στους εθνικούς κώδικους ανακύκλωσης.

• Μην χρησιμοποιείτε τους ορόδεις φοροδοτούμενες.

• Μην χρησιμοποιείτε επαποφορτιζόμενες μπαταρίες, γιατί μπορεί να επηρεάσουν τη ουσική λειτουργία του παιχνιδιού.

• Σε περίπτωση που χρησιμοποιείτε επαποφορτιζόμενες μπαταρίες, αφαιρέστε τις από το παιχνίδι πριν τις επαποφορτίσετε και η επαποφόρτιση θα πρέπει να γίνεται μόνο από την επιβλέπων ενήλικα.

• Αφαιρέστε τις μπαταρίες από το παιχνίδι πριν από την αποθήκευσή του.

• Το παιχνίδι δεν λειτουργεί όταν η λειτουργία με μπαταρίες είναι απενεργοποιημένη.

ΠΡΟΒΛΗΜΗ Η ΑΝΑΚΑΛΥΨΗ ΧΡΗΣΗ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΕΜΠΕΡΙΚΑΝΟΥΣΟΥ.

ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΙΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΟΗΝΔΙΑ ΕΠΕ 2012/19/ΕΚ.

Το ούδεση με το διαγραμμένο κόδο που υπάρχει στη συσκευή υποδεικνύει ότι το προϊόν, στο τέλος της ωφέλιμής ζωής του πρέπει να διατεθεί διαφορετικά από το σκουά απορριμμάτων και να αφαιρεθεί από τον κύκλο ζωής του προϊόντος, σύμφωνα με τις οδηγίες που παρέχονται στο πακέτο ή στην συσκευασία και/ή στην αγορά μας. Κατασκευάστε αντίστοιχη συσκευή. Ο χρήστης έχει την ευθύνη μεταφοράς της συσκευής στην κατάλληλη ούλη υλοποίησης κατά το τέλος της ωφέλιμής ζωής της. Η κατάλληλη διαδικασία υλοποίησης επιπλέον της ανακύκλωσης, επιπλέον και ανακύκλωση βλάβης των υφιστάμενων συσκευών αναφέρεται στην ούλη υλοποίησης ή το περιβάλλον και τη συσκευή.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το διαθέσιμο σύστημα υλοποίησης, παρακολουθείτε απευθείας στις κατά τόπους ούδεις, υπηρεσίες καταρτισμένες ή στο κατάστημα από το οποίο αγοράσате τη συσκευή.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΑΙΧΝΙΔΙΟΥ
Όταν δεν χρησιμοποιείται, φυλάξτε το προϊόν σε χώρο που προστατεύεται από τις ηλιθές θερμότητας, τη ακρόν και την υγρασία.

ΣΥΝΘΕΣΗ ΥΦΑΣΜΑΤΩΣ ΚΟΥΚΛΑΣ
Εξωτερική: 100% Πολυεστέρας
Εσωτερική: 100% Πολυεστέρας

Μέγιστη μόνο στην επιφάνεια



SV GODENATTBÄRJÖRN

ÅLDER: FRÅN 0 MÅNÅDER

▲ VARNING Läs och bevara dessa bruksanvisningar för framtida bruk.
▲ ADVARSEL Les og bevar disse bruksanvisningerne for senere referanse.

• **OBST** (no) Use only for active nattljusfunksjonen igrn.
• **OBST** (en) Use only for active nattljusfunksjonen igrn.

Når leksen slås på, aktiveres alle dens funksjoner: nattlampe og melodi.
For å utelukke nattljus-funksjonen, trykk på tasten merket med lyspæren (B).
Trykk på knappen for tsten for å aktivere nattljusfunksjonen igrn.

For å utelukke melodi-funksjonen ska man trycka på knappen med bild på en not (B).
For å aktivere melodi-funksjonen igen ska man trycka en gång på knappen. Tryck så gånger om du vill lyssna på nästa melodi.

Höjden med knappen för påslängning (A) finns det en volymväggar för att välja en av de tre olika ljudnivåerna (I, II, III).

LEKSAKENS FUNKTION I KOMBINATION MED FIRST DREAM AUDIO BABY MONITOR

Om lekaken plussers og slås på enligt anvisningarna ovan kan nattljus- och melodifunktionerna aktiveras och avaktiveras även på avstånd med hjälp av menyen i First Dreams Audio baby monitors föraäldern. Från denna meny kan man även ställa in rostaknivåerna av nattlampan och melodierna. De aktiveras endast om det inte finns fysiska hinder mellan lekakens modul för sändning och mottagning av infraröda strålar (E) och First Dreams Audio baby monitors bärnhet (se bruksanvisningen för First Dreams Audio baby monitor för detaljer).

• **OBST** (en) Use only for active nattljusfunksjonen igrn.
• **OBST** (en) Use only for active nattljusfunksjonen igrn.